



GENERAL SERVICE OFFICE OF ALCOHOLICS ANONYMOUS
475 RIVERSIDE DRIVE, NEW YORK, NY 10115 (212) 870-3400

(Between 119th and 129th Streets)

Please direct all communications to:

GRAND CENTRAL STATION
P.O. BOX 459
NEW YORK, NY 10163
FAX# 212 870 3003

Para: Presidentes, Cooperación con los Comités de la Comunidad Profesional (C.P.C., por sus siglas en inglés)

De: Mary D Cooperación con la Asignación de la Comunidad Profesional
(212) 870-3107 Correo electrónico: cpc@aa.org

Fecha: 23 de junio, 2008

Re: Actualización sobre la actividad del C.P.C.

¡Saludos cordiales desde la Oficina de Servicios Generales! Como puede que ya sepa, la 58ª Conferencia de los Servicios Generales se celebró no hace mucho en la ciudad de Nueva York. Una vez más, fue una maravillosa experiencia, el espíritu de amor y el servicio dedicado de la Asociación de A.A. estuvo de manifiesto durante toda la semana.

Como puede que sepa, los comités C.P.C. (Fideicomisarios y Conferencia) y el Departamento de Publicaciones han estado trabajando para producir tres segmentos cortos de video dirigidos a profesionales. Se puede acceder a dichos videos en el sitio web de la Oficina de Servicios Generales (G.S.O) de A.A. La Conferencia de de los Servicios Generales de este año aprobó dos de estos segmentos (con pequeños cambios), dirigidos a profesionales del sector médico y legal/justicia criminal. El comité de fideicomisarios revisará estos pequeños cambios en su reunión del mes de agosto y tras su aprobación, estos dos segmentos de video estarán listos para cargarlos en el sitio web de la Oficina de Servicios Generales (G.S.O.) de A.A.

El Comité de Conferencia del C.P.C sugirió cambios al Departamento de Publicaciones para el tercer segmento corto de video dirigido a profesionales del sector de empleo/relaciones humanas y pidió que se presentara un boceto revisado al Comité de Conferencia del 2009. Le mantendré al corriente del progreso de este segmento de video.

El Comité de Conferencia del C.P.C. revisó el libro de trabajo y el kit del C.P.C. y discutió también otros asuntos. El comité solicitó que el Comité de Fideicomisarios sobre Cooperación con la Comunidad Profesional/Centros de Tratamiento discuta otros posibles proyectos dirigidos a los profesionales del sistema de justicia criminal/legal.

De la oficina:

He recibido muchas llamadas telefónicas de miembros de A.A. preguntando cómo trabajar con las cortes de drogas. Si alguno de ustedes ha tenido buenos resultados cooperando con los profesionales de la corte de drogas, nos gustaría que nos envíe un par de párrafos sobre lo que está funcionando y cómo funciona. De esta forma, podemos compartir lo que usted está haciendo. ¡Su experiencia podría ser lo que otros comités necesitan!

Un subcomité del Comité de Fideicomisarios sobre Cooperación con la Comunidad Profesional/Centros de Tratamiento ha desarrollado una presentación del C.P.C., en PowerPoint, y se incluirá en el kit del C.P.C. Recientemente hemos terminado la traducción en español y en francés. Ésta es una presentación de muestra del C.P.C., que su comité puede adaptar a las necesidades locales e incluir, si lo desea, información de contacto local. Si solicita la presentación de PowerPoint por correo electrónico a mi dirección, se la enviaré electrónicamente y los cambios pueden realizarse fácilmente.

El boletín informativo "Acerca de A.A." para profesionales puede ser una excelente herramienta del C.P.C para llevar cuando se reúna con profesionales. Puesto que este boletín informativo puede encontrarse en línea, sería fácil seleccionar unos cuantos temas que el comité considere de interés para determinados profesionales, imprimirlos y copiarlos. Algunos comités tienen una combinación de: 1.) temas específicos de determinadas profesionales, y 2.) aquellos temas que podrían ayudar al profesional a entender un determinado aspecto de A.A. Usando los ejemplos que se muestran a continuación, un comité podría llevar "A.A. coopera con los centros de tratamiento para ayudar a los alcohólicos", "Independencia económica a través de nuestras propias contribuciones" y "Firmeza de propósito" a un centro de tratamiento. Podrían reemplazar "A.A. coopera con los centros de tratamiento para ayudar a los alcohólicos" por "El programa de A.A. - Espiritual aunque no religioso" cuando se reúna con un miembro del clero.

A continuación mostramos algunos de los muchos artículos que pueden encontrarse en línea en el sitio web de la Oficina de Servicios Generales (G.S.O.) de A.A. bajo la sección titulada "Información sobre A.A.":

Temas dirigidos a profesionales específicos:

"El programa de A.A. – Espiritual aunque no religioso"
"Programa de capacitación sobre el alcoholismo para residentes médicos de primer año con miembros de A.A."
"A.A. coopera con centros de tratamiento para ayudar a los alcohólicos"

Temas que explican determinados aspectos de la Asociación de A.A.:

"Independencia económica a través de nuestras propias contribuciones"
"Firmeza de propósito"
"A.A. y amigos no alcohólicos – Una deuda de gratitud"

Comités locales:

Hay una publicación producida localmente llamada "Intercambio de noticias entre PI y CPC". Este intercambio ha sido publicado por un miembro de A.A. (no por G.S.O.) y es otra forma de compartir la experiencia de servicio y/o de hacer preguntas a C.P.C. y P.I. Para informarse más sobre el "Intercambio de noticias entre PI y CPC" o para enviar presentaciones, puede comunicarse con la editora actual, Karen, enviando un mensaje por correo electrónico a la dirección karendblu@cvip.net

Recientemente hemos escuchado que algunos comités usan el expositor "Encuesta sobre membresía" (M-13) junto con los "Paneles de exhibición" (M-68) como un expositor de mesa del C.P.C económico para acontecimientos locales. Ambos pueden encontrarse en la página 11 de las publicaciones aprobadas por la Conferencia 2008 y el catálogo de otro material de servicio. La encuesta sobre membresía 2007 debe estar disponible en agosto.

Adjuntamos una fotografía de otra idea de expositor. El recipiente del expositor de folletos (M-46) incluye 100 folletos "A.A. de un vistazo". Como puede ver en la fotografía, este recipiente también puede usarse para otros panfletos durante exhibiciones locales o para su colocación en determinadas oficinas de profesionales. Los recipientes valen \$3,30 cada uno y aplica un descuento del 10%.

También estamos adjuntando las sugerencias de voluntarios en una exhibición de A.A. No olvide entregar estas publicaciones a aquellas personas que vayan a representar a A.A. al público. Tal como se escucha frecuentemente en las reuniones de A.A. "podríamos ser el único gran libro que alguien ve alguna vez".

A veces, quizás quiera o necesite hablar con otro presidente del C.P.C. en una zona cercana, o incluso lejana, para reunir la experiencia compartida del C.P.C. Por esta razón, hemos adjuntado una lista de presidentes del C.P.C. por área en Estados Unidos y Canadá. Por favor, infórmeme si hay algún error en su información de contacto.

Por favor, asegúrese de usar la lista sólo para comunicarse con sus confiables colegas sobre asuntos del C.P.C. La lista es confidencial y no puede compartirse con otros ni utilizarse para correos masivos de ningún tipo. Gracias por respetar la privacidad y el anonimato de los demás.

Desde aquí le enviamos nuestra más profunda gratitud por el servicio dedicado que ofrece a la Asociación de A.A. ¡Esperamos tener noticias tuyas junto con su viaje del C.P.C!

Adjunto: Listas de contacto del C.P.C, fotografía de M-46, voluntarios en un acontecimiento de A.A.

copia: Delegados de Área